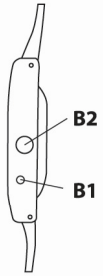
Operating Instructions
Mode d'emploi
Gebrauchsanweisung
Istruzioni per l'uso
Instrucciones de uso



BATTERY SUPPLIED - BATTERY TYPE :
1 X 1.5v LR41 OR EQUIVALENT.

BATTERIE FOURNIE - TYPE DE BATTERIE:
1 X 1.5v LR41 OU ÉQUIVALENT.

BATTERIE VERSORGT - BATTERIETYP:
1 X 1.5v LR41 ODER GLEICHWERTIG.

BATTERIA IN DOTAZIONE - TIPO BATTERIA:
1 X 1.5v LR41 O EQUIVALENTE.

TIPO DE BATERÍA - BATERÍA DE SUMINISTRO:
1 X 1.5v LR41 O EQUIVALENTE.

UK

A 12:00 TIME MODE → B2 → 1 1 Date Display → B2 → :00 Second Display

MONTH	DAY/DATE	HOUR	MINUTES
B 12 ° B2 • B1	C 6 ° B2 • B1	D 9 A ° B2 • B1	E :10 ° B2 • B1
• PRESS B1 TWICE TO SHOW MONTH • PRESS B2 CHANGES MONTH	• PRESS B1 ONCE AGAIN TO SHOW DATE • PRESS B2 CHANGE DATE	• PRESS B1 ONCE AGAIN TO SHOW HOUR A = AM ; P = PM • PRESS B2 CHANGE HOUR • CONTINUE PRESSING B2 TO CHANGE AM & PM	• PRESS B1 ONCE AGAIN TO SHOW MINUTES • PRESS B2 TO CHANGE MINUTES • PRESS B1 TO SHOW TIME • PRESS B2 TO START THE TIME

NOTE :
1) In Normal Time, Press B2 Once To Show Date
2) Do Not Immerse Or Expose To Water Or Other Liquids.

Battery changing instruction : Battery Type : 1 X 1.5V, LR41 or equivalent. 1) Unscrew the case back cover 2) Unscrew the contact plate 3) Insert battery with correct polarity 4) Screw back the contact plate and case back cover

BATTERY INFORMATION AND WARNING.

-Battery replacement is to be done by adult. - Do not mix old and new batteries.- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.- Rechargeable batteries are to be removed from the product before being charged.- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.- Always remove exhausted batteries.- - Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.- Batteries must be inserted with the correct polarity.- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Batteries are harmful if swallowed, so they should be kept out of reach of children.-Remove batteries during long periods of non-use.
- Dispose of flat batteries in the designated recycling bins.- Never dispose of batteries in fire or attempt to open its outer casing.

⚠ **WARNING !** This product contains a Button or coin cell battery. A swallowed Button or Coin Cell Battery can cause internal chemical burns leading to death in as little as two hours. Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from Children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediately medical attention.

WASTE ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

This product is covered by the Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive. It should NOT be discarded with normal household waste but taken to your local collection centre for recycling. For more detail, please visit :
www.ec.europa.eu/environment/waste/weee/

PLEASE KEEP THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE

MADE IN CHINA

F

A 12:00 HEURE MODE → B2 → 1 1 Affichage date → B2 → :00 Second affichage

MOIS	JOUR/DATE	HEURE	MINUTES
B 12 ° B2 • B1	C 6 ° B2 • B1	D 9 A ° B2 • B1	E :10 ° B2 • B1
• APPUYER SUR B1 DEUX FOIS POUR MOIS • APPUYER SUR B2 CHANGE LE MOIS	• APPUYER SUR B1 UNE FOIS ENCORE POUR LA DATE • APPUYER SUR B2 CHANGE LA DATE	• APPUYER SUR B1 UNE FOIS ENCORE POUR L'HEURE A = MATIN(AM) ; P = APRES MIDI (PM) • APPUYER SUR B2 CHANGE L'HEURE. • CONTINUER A APPUYER SUR B2 CHANGE AM & PM	• APPUYER SUR B1 UNE FOIS ENCORE POUR MINUTES • APPUYER SUR B2 CHANGE LES MINUTES. • APPUYER SUR B1 POUR L'AFFICHAGE NORMAL. • APPUYER SUR B2 POUR DÈMARRER L'HEURE

REMARQUES :
1) En mode heure, appuyer sur B2 pour la date
2) Ne plongez ou exposé pas dans l'eau ou dans tout autre liquide.

Piles instruction de changement : Type de piles: 1 x 1.5V, LR41 ou équivalent. 1) Dévissez le cas couverture arrière 2) Dévissez la plaque de contact 3) Insérez la piles en respectant la polarité 4) Revisser la plaque de contact et étui couverture arrière

-PRÉCAUTIONS LIÉES À L'UTILISATION DE LA PILE ET DE LA BATTERIE

-Les piles doivent être changé d'un adulte -Ne pas melanger vieilles et nouvelles piles.-Ne melangez pas les piles alcalines, standard (carbonezinc) et rechargeables (nickel-cadmium).- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant d'être chargées.- Les piles rechargeables doivent uniquement être rechargées sous la surveillance d'un adulte.- Toujours retirer les piles usées.- Ne mélangez jamais ni de différents types de piles ni des vielles et des nouvelles piles ensemble. - Les piles doivent être insérées selon la bonne polarité.- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.- Les piles sont nocives si avalées, elles doivent donc être gardées hors de portées des enfants.-Enlever les piles lorsque le produit n'est pas utilise pendant une longue periode. - Déposer les piles usagées dans des containers de recyclage prévus à cet effet.- Ne pas jeter de piles au feu, ni essayer d'ouvrir leur enveloppe extérieure.

⚠ **ATTENTION!** Ce produit contient une pile-bouton. Une pile-bouton avalée peut causer des brulures chimiques internes en aussi peu de temps que deux heures. Jeter les piles usagées immédiatement. Garder les piles nouvelles ou usagées hors de la portée des enfants. Si vous croyez que des piles ont été ingérées ou placées dans toute partie du corps, consultez immédiatement un médecin.

DISPOSITION DE MATÉRIEL ÉLECTRIQUE ET ÉLECTRONIQUE

Ce produit est couvert par la Directive sur la disposition de matériel électrique et électronique (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE). Il ne doit PAS être jeté avec les ordures ménagères normales, mais emmené dans votre centre local de recyclage. Pour plus de détails, merci vous reporter à : http://www.ec.europa.eu/environment/waste/weee/

VEUILLEZ GARDER CES INFORMATIONS POUR FUTURES RÉFÉRENCES.

FABRIQUÉ EN CHINE

D

A 12:00 UHR/BETRIEB → B2 → 1 1 Datumsanzeige → B2 → :00 Sekundenanzeige

MONAT	TAG/DATUM	STUNDE	MINUTEN
B 12 ° B2 • B1	C 6 ° B2 • B1	D 9 A ° B2 • B1	E :10 ° B2 • B1
• Drücken knopf B1 zweimal für monatanzeige • Druck knopf B2 monateinstellung	• Drücken knopf B1 erneut für datumanzeige • Druck knopf B2 datumeinstellung	• Drücken knopf B1 erneut für stundenanzeige A = VORM ; P = NACHM • Druck knopf B2 stundeinstellung • Knopf B2 gedrückt halten für a/p wechsel	• Drücken knopf B1 erneut für minutenanzeige • Druck knopf B2 minuten einstellung • Drücken knopf B1 für zeitanzeige • Betätigen B2 um die zeit zu starten

HINWEIS : 1) In zeitbetrieb, drück knopf B2 datumanzeige
2) Gerät nicht oder exponieren in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.

Batteriewechsel Anweisung: Batterie-Typ : 1 x 1,5 V, LR41 oder gleichwertig. 1) Deckel abschrauben Gehäuseboden 2) Schrauben Sie die Kontaktplatte 3) Setzen Batterie in richtiger Polarität 4) Schrauben Sie wieder die Kontaktplatte und Kastenrückendeckel

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DIE BATTERIE -Batterien müssen von Erwachsenen gewechselt werden.- Nichtaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden. - Akkus sind aus dem Produkt entfernt werden, bevor geladen. - Aufladbare Batterien nur unter aufsicht Erwachsener laden. - Batterien mit der richtigen Polaritäten nicht kurzschliessen. -Werfen Sie verbrauchte Batterien nicht in den Hausmüll, sondern bringen Sie diese zu einer.Sammelstelle oder entsorgen Sie diese bei einem Sondermülldepot.- Batterien nicht ins Feuer werfen und Gehäuse nicht öffnen.

⚠ **ACHTUNG !** Das Verschlulcken einer Münz- oder Knopfzell-Batterie kann interne chemische Verbrennungen verursachen, die bereits in nur 2 Stunden zum Tode führen können. Verbrauchte Batterien sofort entsorgen. Neue und verbrauchte Batterien von Kindern fernhalten. Wenn Sie annehmen, dass eine Batterie verschluckt oder irgendwie in den Körper gelangt ist, sofort medizinische Hilfe aufsuchen.

ELEKTROALTGERÄTE ENTSORGEN - Dieser Artikel unterliegt der Verordnung zur Verarbeitung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten.Er darf NICHT mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern muss zu den örtlichen Recyclingstellen gebracht werden. Bitte lesen Sie für weitere Einzelheiten http://ec.europa.eu/environment/ecoap/about-eco-innovation/good-practices/eu/20130326-keeping-track-of-weee_de

BITTE BEWAHREN SIE DIESE INFORMATION GUT AUF

HERGESTELLT IN CHINA

I

A 12:00 POSIZIONE LETTURA ORARIO → B2 → 1 1 Visualizzazione DATA → B2 → :00 Visualizzazione IL SECONDO

MESE	GIORNO/DATA	ORA	MINUTI
B 12 ° B2 • B1	C 6 ° B2 • B1	D 9 A ° B2 • B1	E :10 ° B2 • B1
• Premere B1 due volte per visualizzare il mese • Premere B2 per cambiare il mese	• Premere B1 una volta ancora per visualizzare l' data • Premere B2 per cambiare la data	• Premere B1 una volta ancora per visualizzare l' ora A = AM ; P = PM • Premere B2 per cambiare l' ora • Tenere premuto B2 per cambiare da am a pm	• Premere B1 una volta ancora per visualizzare i minuti • Premere B2 per cambiare i minuti • Premere B1 per visualizzare l' orario • Premere B2 per avviare l'ora

NOTA :
1) In posizione lettura orario, premere B2 una volta per visualizzare l' data. 2) Non immergere o esporre ad acqua o altri liquidi.

Batteria istruzione cambiando: Tipo Di Batteria: 1 X 1.5V, LR41 o equivalente.1) Svitare caso della copertura posteriore 2) Svitare la piastra di contatto 3) Inserire la batteria con la corretta polarità 4) Riavvitare la piastra di contatto e il caso della copertura posteriore

INFORMAZIONI PER LA SICUREZZA DELLA BATTERIE -Le batterie devono essere sostituite da un adulto. - Mai caricare batterie non ricaricabili. - Ricaricare le batterie solo a la presenza di adulti. - Togliere le batterie scariche dal prodotto ! - Posizionare le batterie correttamente nella giusta polarità. - Non causare cortocircuito congiungendo i due poli. - Le batterie scariche devono essere gettate negli appositi contenitori.- Non gettare le batterie nel fuoco e non aprire la copertura esterna

⚠ **AVVERTENZA !** L'ingerimento di una batteria a bottone può causare combustione chimica interna e provocare la morte in sole due ore. Smaltire le batterie esaurite immediatamente. Tenere le batterie nuove e usate lontane dalla portata dei bambini. Se si pensa che le batterie possano essere state inghiottite o inserite all'interno di qualsiasi parte del corpo, rivolgersi immediatamente a un medico.

RIFIUTI DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE

Il presente prodotto rientra nel campo di applicazione della Direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Questo prodotto NON deve essere eliminato nei rifiuti domestici ma smaltito in un centro di raccolta e riciclaggio dei rifiuti autorizzato. Per ulteriori informazioni, consultare il sito http://www.ec.europa.eu/environment/waste/weee/

CONSERVARE IL MANUALE PER PRONTO RIFERIMENTO FUTURO.

FABBRICATO IN CINA

E

A 12:00 MODO DE HORA → B2 → 1 1 Pantalla de fecha → B2 → :00 Pantalla de segundos

MES	DIA/FECHA	HORA	MINUTOS
B 12 ° B2 • B1	C 6 ° B2 • B1	D 9 A ° B2 • B1	E :10 ° B2 • B1
• Pulse B1 dos veces para mostrar el mes • Pulse B2 para cambiar el mes	• Pulse B1 una vez para mostrar le fecha • Pulse B2 para cambiar la fecha	• Pulse B1 una vez para mostrar la hora. • Pulse B2 para cambiar la hora. • Continue pulsando B2 para cambiar AM y PM	• Pulse B1 una vez para mostrar los minutos. • Pulse B2 para cambiar la minutos • Pulse B1 para mostrar la hora • Presione B2 para comenzar la hora

NOTAS : 1) En el mode da hora, pulse b2 para mostrar la fecha 2) No sumerja ni exponga al agua ni a otros liquidos.

Batería instrucción cambiando: Tipo De Batería: 1 X 1.5V, LR41 o equivalente. 1) Desenrosque el caso de la contraportada 2) Desatornille la placa de contacto 3) Inserte la batería con la polaridad correcta 4) Atornille de nuevo la placa de contacto y caso de la contraportada

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD DE PILAS -Las pilas deben ser sustituidas por un adulto. - Las pilas no-recargables no deben ser recargadas. - Las pilas recargables deben ser retiradas del producto antes de ser cargadas.- Las pilas recargables se deben cargar solamente bajo supervisión de un adulto. - Las pilas deben ser insertadas con la polaridad correcta.- no causar cortocircuitos juntando Las dos polaridades.-Desechar Las pilas gastadas En un contenedor especial para pilas.- no arroje Las pilas al fuego ni procure abrir su cubierta externa.

⚠ **ADVERTENCIA!** Si se traga una batería de tamaño botón o moneda puede provocar quemaduras químicas internas que provocan la muerte en menos de dos horas. Elimine de inmediato las baterías usadas. Mantenga las baterías nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. Si cree que han podido tragar baterías o que estas se hayan alojado en alguna parte del cuerpo, pida de inmediato atención médica.

DIRECTIVA DE RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS

Este producto está cubierto por las disposiciones de la Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (WEEE, siglas en inglés). NO debe desecharse con residuos domésticos ordinarios, diríjase a su centro local de recogida para su reciclaje. Para obtener más información, visite http://www.ec.europa.eu/environment/waste/weee/

GUARDE ESTA INFORMACIÓN PARA FUTURAS CONSULTAS.

FABRICADO EN CHINA